

قُبس من نور القرآن

درس 25 – سورة البقرة 153-163

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَا أَيُّهَا	الَّذِينَ	ءَامَنُوا	اسْتَعِينُوا	بِالصَّبْرِ	وَالصَّلَاةِ ۚ
		ا م ن	ع و ن	ص ب ر	ص ل و
ای	کسانی که	ایمان آوردید	یاری بجوید	به وسیله شکیبایی	و نماز
إِنَّ	اللَّهَ	مَعَ	الصَّابِرِينَ ﴿١٥٣﴾		
	ا ل ه		ص ب ر		
همانا	الله	با	شکیبایان است		

وَلَا تَقُولُوا	لِمَنْ	يُقْتَلُ	فِي سَبِيلِ اللَّهِ	أَمْوَاتٌ ۚ
ق و ل		ق ت ل	س ب ل ا ل ه	م و ت
و مگوید	به کسانی که	کشته می شود	در راه الله	مرده
بَلْ	أَحْيَاءُ	وَلَكِنْ	لَا تَشْعُرُونَ ﴿١٥٤﴾	
	ح ي ي		ش ع ر	
بلکه	آنان زنده اند	ولی	شما نمی دانید -	

وَلَنَبْلُوَنَّكُمْ	بِشَيْءٍ	مِّنَ الْخَوْفِ	وَالْجُوعِ	وَنَقْصِ
ب ل و	ش ی ا	خ و ف	ج و ع	ن ق ص
و البته می آزمایش شما را	به چیزی	از ترس	و گرسنگی	و کاهشی
مِّنَ الْأَمْوَالِ	وَالْأَنْفُسِ	وَالثَّمَرَاتِ ۚ	وَبَشِّرِ	الصَّابِرِينَ ﴿١٥٥﴾
م و ل	ن ف س	ث م ر	ب ش ر	ص ب ر
از اموال	و جان ها	و محصولات	و مرده ده	شکیبایان را -

الَّذِينَ	إِذَا	أَصَابَتْهُمْ	مُصِيبَةٌ	قَالُوا	إِنَّا
		ص و ب	ص و ب	ق و ل	
کسانی که	چون	برسد به آنان	حادثه ناگواری	گویند	همانا ما
لِلَّهِ	وَإِنَّا	إِلَيْهِ	رَجِعُونَ ﴿١٥٦﴾		
ا ل ه			ر ج ع		
از آن الله ایم	و همانا ما	به سوی او	باز گشت کننده ایم -		

قبس من نور القرآن

درس 25 – سورة البقرة 153-163

أُولَئِكَ	عَلَيْهِمْ	صَلَوَاتٌ	مِّن رَّبِّهِمْ	وَرَحْمَةً ۖ
		ص ل و	ر ب ب	ر ح م
آنان	بر آنها ست	درود های	از سوی پروردگار شان	و رحمتی
وَأُولَئِكَ	هُمْ	أَلْمُهْتَدُونَ ﴿١٥٧﴾		
		ه د ي		
و آنان	خود شان	هدایت یافته اند -		

إِنَّ	الْصَّافَا	وَالْمَرْوَةَ	مِنْ شَعَائِرِ	آلله ۖ	فَمَنْ
			ش ع ر	أ ل ه	
همانا	صفا	و مروه	از نشانه های (دین)	الله متعال است	پس هر که
حَجَّ	أَلْبَيْتِ	أَوْ	أَعْتَمَرَ	فَلَا جُنَاحَ	
ح ج ج	ب ي ت		ع م ر	ج ن ح	
حج کند	این خانه را	یا	عمره گزارد	پس گناهی نیست	
عَلَيْهِ	أَنْ	يَطُوفَ	بِهِمَا ۖ	وَمَنْ	تَطَوَّعَ
		ط و ف			ط و ع
بر او	که	طواف کند	میان آن دو	و هر که	به دلخوا انجام دهد
خَيْرًا	فَإِنَّ	آلله	شَاكِرٌ	عَلِيمٌ ﴿١٥٨﴾	
خ ي ر		أ ل ه	ش ك ر	ع ل م	
کار خوبی را	پس همانا	الله متعال	قدر شناس	دانا است -	

إِنَّ	الَّذِينَ	يَكْتُمُونَ	مَا	أَنْزَلْنَا	مِنَ الْبَيِّنَاتِ
		ك ت م		ن ز ل	ب ي ن
همانا	کسانی که	کتمان می کنند	آنچه را	فرو فرستادیم	از نشانه های روشن
وَأَلْهَدَى	مِنْ بَعْدِ	مَا بَيَّنَّاهُ	لِلنَّاسِ	فِي الْكِتَابِ ۖ	
ه د ي	ب ع د	ب ي ن	ن و س	ک ت ب	
و هدایت	پس از آنکه	روشن ساختیم آن را	برای مردم	در کتاب (الله)	
أُولَئِكَ	يَلْعَنُهُمُ	آلله	وَيَلْعَنُهُمُ	اللَّعْنُونَ ﴿١٥٩﴾	
	ل ع ن	أ ل ه	ل ع ن	ل ع ن	
آنانند که	لعنت شان می کند	الله متعال	و لعنت شان می کند	لعنت کنندگان -	

قبس من نور القرآن

درس 25 - سورة البقرة 153-163

إِلَّا	الَّذِينَ	تَابُوا	وَأَصْلَحُوا	وَبَيَّنُوا	فَأُولَئِكَ
		توب	صلح	بی ن	
مگر	کسانی که	توبه کردند	و اصلاح کردند	و آشکار نمودند (حق را)	پس آنانند
أَتُوبُ		عَلَيْهِمْ َّ	وَأَنَا	التَّوَابُ	الرَّحِيمُ ﴿١٦٠﴾
توب				توب	رحم
که باز می گردم (بارحمت خود)		بر آنان	و من	آن بس توبه پذیر	مهربان (ام) -

إِنَّ	الَّذِينَ	كَفَرُوا	وَمَاتُوا	وَهُمْ	كَفَرُوا
		كفر	موت		كفر
همانا	کسانی که	کفر ورزیدند	و مردند	در حالی که آنان	کافران بودند
أُولَئِكَ	عَلَيْهِمْ	لَعْنَةُ	اللَّهِ	وَالْمَلَائِكَةِ	وَالنَّاسِ
		لعن	آله	م ل ك	ن وس
آنانند که	بر آنهاست	لعت	الله متعال	و فرشتگان	و مردمان
أَجْمَعِينَ ﴿١٦١﴾					
ع م ج					
همگی -					

خَالِدِينَ	فِيهَا َّ	لَا يُخَفَّفُ	عَنْهُمْ	الْعَذَابُ	وَلَا
خلد		خفف		عذاب	
جاودانند	در آن (آتش)	تخفیف نیابد	از آنان	عذاب	ونه
يُنْظَرُونَ ﴿١٦٢﴾					هُمْ
ن ظ ر					
مهلت داده شود -					آنان

وَاللَّهُمَّ	إِلَهُ	وَاحِدٌ َّ	لَا	إِلَهَ	إِلَّا
آله	آله	وحد		آله	
و خدای شما	خدایی	یگانه است	نیست	خدایی	جز

قبس من نور القرآن

درس 25 – سورة البقرة 153-163

هُوَ	الرَّحْمَنُ	الرَّحِيمُ ﴿١٦٣﴾
	رحم	رحم
او	که مهر گستر	مهربان است

کتابخانه